

یک نام و یک سوال^۱

آیا «منتقم» بودن امام عصر عجل الله تعالی فرجه به معنی خون ریز بودن و رفتارهای خلاف انسانیت آن پیشوای یگانه است؟

لغت انتقام اگر چه از زبان عرب آمده اما معنایش همراهش نیامده است! مثل لغت «جامعه» که در عربی معنی دانشگاه دارد و در فارسی به معنی مردم استفاده می شود. «رشید» هم در عربی به معنی هدایت یافته آمده و در فارسی به معنی هیکل مند استفاده می شود!

بعضی از کلمات هم هست که معنایش تا حدی عوض شده است. مثلاً در فارسی «کف» به پایین انگشتان تا میچ می گویند آن هم قسمت فرو رفته ی دست، اما در عربی کف به میچ تا سر انگشتان گفته می شود.

در عربی انتقام یعنی رفتار با عدالت. در قرآن داریم: **وَاللَّهُ عَزِيزٌ ذُو انتِقَامٍ**^۲.

امام زمان عجل الله تعالی فرجه بنده ی خدا هستند و فقط بر اساس خواسته و دستور خدای متعال عمل می کنند. حالا خدا می خواهد با برخی از ظالمین در دنیا به شکلی عمل کند که عدالتش را نشان دهد و امام عصر

^۱ - سالها پیش توفیق داشتم تا برخی دروس یکی از اساتید به نام حوزه ی علمیه ی قم را به صورت مجازی و گاهی حضوری تجربه نمایم. ایشان سالها از تحصیل خود را در کشورهای عرب زبان گذرانده و در زمانی نه چندان دور به تسلط بر ادبیات عرب شهره بود؛ گرچه دیگر دروس سطح و ادبیات را نمی گوید. گاهی اساتید به نامی چون مرحوم مدرس افغانی به دیدارش می آمدند و مباحثاتی داشتند. در یکی از جلسات سخنرانی، ایشان این توجه را به معنی «انتقام» متذکر شدند که بنده یادداشت کرده و چند جمله ای بر آن افزودم و این متن را آماده ساختم. هم اکنون باب بررسی های لغت شناسی در این حوزه گشوده است اما به نظر این توضیح هم با مقدماتی که گفته شد، می تواند مورد اعتنا باشد. (سیدمحمد خردمند)

^۲ - سوره ی مبارکه ی ابراهیم، آیه ی ۴۷

علیه السلام را مامور این امر فرموده است و این معنای صحیح استفاده از تعبیر «منتقم» برای امام مهربانی

هست.